

## **ZIYAARAT OF JANAB-E-SALMAN FARSI (A.S.)**

Peace be on the Apostle of  
Allah Mohammad son of

**ASSALAAMO A'LA  
RASOOLILLAHE  
MUHAMMADIBNE**

السَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ مُحَمَّدِ ابْنِ

Abdullah, the last Prophet!

**A'BDILLAAHE KHAATAMIN  
NABIYYEENA**

عَبْدِ اللَّهِ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ

Peace be on Amirul Momeneen,

**ASSALAAMO A'LA AMEERIL  
MOMENEENA**

السَّلَامُ عَلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

the leader of regents!

**WA SAYYEDIL WASIYYEENA**

وَسَيِّدِ الْوَصِيِّينَ

Peace be on Masoom Imams,  
who show the right path!

**ASSALAAMO A'LAL  
AIMMATIL MASOOMEENAR  
RAASHEDINA**

السَّلَامُ عَلَى الْأَيْمَةِ الْمَعْصُومِينَ  
الرَّاشِدِينَ

Peace be on Allah's near and  
dear Angels!

**ASSALAAMO A'LAL  
MALAEKATIL  
MOQARRABINA**

السَّلَامُ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ

Peace be on you, O friend of  
the Apostle of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKA YA  
SAAHEBA RASOOLILLAHI  
AMEENE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ  
الْأَمِينِ

Peace be on you, O friend of  
Amirul Momeneen!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA  
VALIYYA AMEERIL  
MO'MENEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on you, O revered  
elder who was made known the  
secrets of the Imams!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA  
MOODA-A' ASRAARIS  
SAADAATIL MAYAAMEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُؤَدِّعَ أَسْرَارِ السَّادَاتِ  
الْمَيَامِينِ

Peace be on you, O who  
resembled Allah's good beings,  
who have passed away!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA  
BAQIYATALLAAHE MENAL  
BARARATIL MAAZEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَقِيَّةَ اللَّهِ مِنَ الْبَرَّةِ  
الْمَاضِينَ

Peace be on you, O Abu  
Abdullah! May Allah's  
blessings and bounties be on  
you!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA  
ABA ABDILLAHE WA  
RAHMATULLAAHE WA  
BARAKAATOHU**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ وَرَحْمَةَ  
اللَّهِ وَبَرَكَاتَهُ

### **ZIYAARAT OF HAZRAT MUSLIM (A.S.)**

Peace be of the Allah, the High,  
the Great, be on you!

**SALAAMULLAAHIL A'LIYIL  
AZEEME**

سَلَامُ اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

Peace be of His dear Angels,  
Prophets,

**WASSALAAMO  
MALAAEKATEHIL  
MOQARRABEENA**

وَسَلَامُ مَلَائِكَتِهِ الْمُقَرَّبِينَ

Apostles, respected Imams,

**WA AMBEYAAHIL  
MURSALENA WA  
AIMMATEHIL  
MUNTAJEBEENA**

وَأَنْبِيَائِهِ الْمُرْسَلِينَ وَآئِمَّتِهِ الْمُتَنَجِّبِينَ

His holy beings

**WA E'BAADEHIS  
SAALEHEENA**

وَعِبَادِهِ الصَّالِحِينَ



and all the Martyrs and True ones on you!

**WA JAMEEISH SHOHADAAE  
WAS SIDDIQEENA WAZ**

وَجَمِيعِ الشُّهَدَاءِ وَالصَّادِقِينَ

May the purest blessings of Allah

**ZAAKEYAATUT  
TAYYEBAATO**

وَالزَّكَايَاتِ الطَّيِّبَاتِ

be on you morning and evening,

**FI MAA TAGHTADI WA  
TAROOHO A'LAYKA**

فِي مَا تَعْتَدِي وَتَرُوحُ عَلَيْكَ

O Muslim son of Aquil son of Abu Talib!

**YA MUSLEMA IBNA AQIL  
IBNA ABI TAALEBIN**

يَا مُسْلِمَ ابْنَ عَقِيلِ ابْنَ أَبِي طَالِبٍ

Peace be on you, O good being of Allah! O obedient of Allah,

**ASSALAAMO A'LAYKA  
AYYOHAL ABDUS SAALEHUL  
MOTIO' LILLAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ  
الْمُطِيعُ لِلَّهِ

His Apostle and Amirul Momeneen,

**WALE RASOOLEHI WALE  
AMEERIL MOMINEENA**

وَلِرَسُولِهِ وَلِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Hasan and Husayn, who may all receive

**WAL HASANAE WAL  
HUSIANE  
SALAWAATULLAAHE**

وَالْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ صَلَوَاتِ اللَّهِ

blessings of Allah! I bear witness that you were not behind

**ALAIHIM AJMAE'ENA  
ASH-HADO ANNAKA LAM  
TAHIN**

عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ أَشْهَدُ أَنَّكَ لَمْ تَكُنْ

(in helping Allah), that you did not retreat, that you left this world

**WA LAM TANKUL WA  
ANNAKA QAD MAZAITA**

وَلَمْ تَنْكُلْ وَأَنَّكَ قَدْ مَضَيْتَ

with the utmost knowledge that you were

**A'LAA BASEERATIM MIN  
AMREKA MUQTADEYAN**

عَلَى بَصِيرَةٍ مِنْ أَمْرِكَ مُقْتَدِيًا

obedient to those who performed good deeds, Prophets and Apostles.

**BIS SALEHEENA WA MUT  
TABEAN LINNABIYYEENA**

بِالصَّالِحِينَ وَمُتَّبِعًا لِلنَّبِيِّينَ

So may Allah gather us and you and

**FA JAMAA'LLAAHO  
BAINANA WA BAINAKA WA  
BAINA RASOOLEHI**

فَجَمَعَ اللَّهُ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ وَبَيْنَ رَسُولِهِ

His friends in the place of the magnanimous,

**WA AWLEYAAEHI FI  
MANAAZELIL MUKHBETEENA**

وَأَوْلِيَائِهِ فِي مَنَازِلِ الْمُخْبِتِينَ



Surely, He is the most merciful  
of all those who show mercy.

**FA INNAHU ARHAMUR  
RAAHEMEEN**

فَإِنَّهُ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ

### **ZIYAARAT OF JANAB-E-HAANI SON OF URWAH (R.A.)**

Peace be of the Allah, the Great  
and His bounties be on you,

**SALAMULLAHIL AZEEME WA  
SALAWAATOHU A'LAYKA**

سَلَامُ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَصَلَوَاتُهُ عَلَيْكَ

O Hani son of Urwah!

**YAA HANI IBNE URWAH**

يَا هَانِيُ ابْنَ عُرْوَةَ

Peace be on you O being who is  
a true friend

**ASSALAAMO A'LAYKA  
AYYOHAL ABDUS SALEHUN**

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ

of Allah, His Apostle,

**NAASEHO LILLAHE WALE  
RASOOLEHI**

النَّاصِحُ لِلَّهِ وَ لِرَسُولِهِ

Amirul Momeneen, Hasan and

**WALE AMEERIL MOMENEENA  
WAL HASANE**

وَلِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْحَسَنِ

Husayn (a.s.)!

**WAL HUSAYNE ALAIHEMUS  
SALAAM**

وَ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

I bear witness that you were  
martyred after a lot of tortures.  
So curse of Allah

**ASH-HADO ANNAKA  
QOTILTA MAZLUMAN FA  
LA'NALLAHO**

أَشْهَدُ أَنَّكَ قُتِلْتَ مَظْلُومًا فَلَعَنَ اللَّهُ

be on those who martyred you,  
on those who believed in  
slaying you,

**MAN QATALAKA  
WASTAHALLA DAMAKA**

مَنْ قَتَلَكَ وَ اسْتَحْلَلَ دَمَكَ

may Allah fill their graves with  
fire!

**WA HASHA QOBURAHUM  
NAARAN**

وَ حَشَى قُبُورَهُمْ نَارًا

I bear witness that you  
undoubtedly presented  
yourself in the presence of  
Allah

**ASHHADO ANNAKA  
LAQITALLAHA WA HOWA  
RAAZIN A'NKA**

أَشْهَدُ أَنَّكَ لَقَيْتَ اللَّهَ وَ هُوَ رَاضٍ عَنْكَ

so that He was pleased due to  
your heartfelt deeds.

**BEMAA FAA'LTA WA  
NASHAHTA**

بِمَا فَعَلْتَ وَ نَصَحْتَ

And I bear witness that  
undoubtedly you attained the  
position of Martyrdom

**ASH HADO ANNAKA QAD  
BALAGHTA DARAJATASH  
SHOHADAAE**

أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ بَلَغْتَ دَرَجَةَ الشُّهَدَاءِ



and your soul was with those who did good deeds	<b>WA JOE'LA ROOHOKA MA-A' ARWAAHIS SOADAAE</b>	وَجْعَلْ رُوحَكَ مَعَ أَرْوَاحِ السُّعْدَاءِ
because you endeavoured with true love towards Allah and His Apostle,	<b>BEMAA NASHAHTA LILLAAHE WA LE RASOOLEHI</b>	بِمَا نَصَحْتَ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ
and sacrificed your life in the way of Allah	<b>MUJTAHEDAN WA BAZALTA NAFSAKA FI ZAATILLAAHE</b>	مُجْتَهِدًا وَبَدَلْتَ نَفْسَكَ فِي ذَاتِ اللَّهِ
and His pleasure. May Allah be merciful on you,	<b>WA MARZAATEHI FA RAHEMAKALLAAHO</b>	وَمَرْضَاتِهِ فَرَحِمَكَ اللَّهُ
may He be pleased with you, and may He make you reknowned with	<b>WA RAZEYA A'NKA WA HASHARAKA MA-A'</b>	وَرَضِيَ عَنْكَ وَحَشَرَكَ مَعَ
Mohammad and his progeny,	<b>MUHAMMADIN WA AALEHIT TAAHEREENA</b>	مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّاهِرِينَ
and may He gather all of us and	<b>WA JAMA'NA WA IYYAKUM MA-A'HUM</b>	وَجَمَعَنَا وَإِيَّاكُمْ مَعَهُمْ
you with those pious ones. Peace be on you	<b>FI DARIN NAEEME WA SALAAMUN A'LAYKA</b>	فِي دَارِ النِّعِيمِ وَسَلَامٌ عَلَيْكَ
and Allah's blessings and bounties on you!	<b>WA RAHMATULLAAHE WA BARAKAATOHU</b>	وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

### ZIYAARAT OF SONS OF JANAB-E-MUSLIM (A.S.)

Peace be on both of you, O coolness of the eyes of the Apostle of Allah!	<b>ASSALAAMO A'LAIKOMA YA QURRATAI AINE</b>	السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا قُرَّتَى عَيْنِ رَسُولِ اللَّهِ
Peace be on both of you, O pieces of the heart of the cousin of the Apostle of Allah!	<b>ASSALAMO A'LAIKOMA YAA FALZATAI KABAD IBNE A'MMERASOOLILLAHE</b>	السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا فَلْدَتَى كَبِدِ ابْنِ عَمِّ رَسُولِ اللَّهِ
Peace be on both of you, O helpers of the grandson of the Apostle of Allah!	<b>ASSALAAMO A'LAIKOMA YAA NAASERAI SIBTE RASOOLILLAHE</b>	السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا نَاصِرَى سِبْطِ رَسُولِ اللَّهِ



Peace be on both of you, O  
those who were preceders  
amongst

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAS SAABEQANE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا السَّابِقَانِ

the martyrs related to the  
Apostle of Allah!

**FISH SHAHAADATE MIN ZI  
RAHMERASOOLILLAHE**

فِي الشَّهَادَةِ مِنْ ذِي رَحْمِ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be on both of you, O  
those martyred

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHASH SHAHEEDANE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الشَّهِيدَانِ

in aiding the religion of Allah!

**FI NUSRATE DEENILLAHE**

فِي نُصْرَةِ دِينِ اللَّهِ

Peace be on both of you, O  
tormented

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAL MAZLOOMANIL**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الْمَظْلُومَانِ

martyrs on the fields of  
Karbala!

**QATEELAANE BE ARZE  
KARBALA**

الْقَيْلَانِ بِأَرْضِ كَرْبَلَاءِ

Peace be on both of you, O  
those who were tortured

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAL MAZLOOMAANE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الْمَظْلُومَانِ

by the hands of non-believers!

**BE AYDIL ASHKEYAAE**

بِأَيْدِي الْأَشْقِيَاءِ

Peace be on both of you, O  
sons

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAL MOKHALLAFAANE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الْمُخَلَّفَانِ

of Muslim ibne Aqeel, the  
martyr !

**MIN MUSLIM IBNE AQEELIN  
ALQATEEL**

مِنْ مُسْلِمِ ابْنِ عَقِيلِ الْقَيْلِ

Peace be on both of you, O  
those who were sacrificed

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAZZABEEHAANE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الذَّبِيحَانِ

from the descendants of Ismail!

**MIN NASLE ISMAAT'L**

مِنْ نَسْلِ إِسْمَاعِيلَ

Peace be on both of you, O  
those who continue to live,

**ASSALAAMO A'LAIKOMA  
AYYOHAL HAYYAANIL**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا أَيُّهَا الْحَيَّانِ

nurtured by Allah, the  
Majestic!

**MARZOOQAANEI'NDA  
RABBKOMALJALEEL**

الْمَرْزُوقَانِ عِنْدَ رَبِّكُمَا الْجَلِيلِ

I bear witness, that you  
sacrificed to help

**ASH HADO ANNAKOMA  
JAAHADTOMA FI NUSRATE**

أَشْهَدُ أَنْكُمَا جَاهَدْتُمَا فِي نُصْرَةِ



Allah and to obey His Prophet  
in the way that

DEENILLAAHEWA  
HEMAAYATE I'TRATE  
RASOOLILLAAHE

دِينِ اللَّهِ وَحِمَايَةِ عِتْرَةِ رَسُولِ اللَّهِ

sacrifice is to be made, May  
Allah give reward to you both  
from Himself and

HAQQAL JEHADE FA  
JAZAAKOMALLAAHO A'NHO  
WA

حَقِّ الْجِهَادِ فَجَزَاكُمَا اللَّهُ عَنْهُ وَ

His Prophet and his Ahlul Bait  
and Islam

A'N NABIYYEHI WA  
AHLEBAITEHI WA A'NIL  
ISLAAME

عَنْ نَبِيِّهِ وَاهْلِيَّتِهِ وَعَنِ الْإِسْلَامِ

and from Muslim - such a  
reward that is reserved for  
Shahids (Martyrs).

WA AHLEHI AFZALA  
JAZAAISH SHOHADAAE

وَ أَهْلِهِ أَفْضَلَ جَزَاءِ الشُّهَدَاءِ

May He also give rewards  
reserved for those who do good

WA ANMAA HOZUZIS  
SOA'DAAE

وَ أَنْمَى حُظُوظِ السُّعَدَاءِ

and elevated positions reserved  
for the pious.

WA A'RFA-A DARAJAATIL  
ATQ'EYAAE

وَ أَرْفَعَ دَرَجَاتِ الْآتِقِيَاءِ

May He also gather both of  
you and us via your medium

WA ALHAQAKOMALLAAHO  
WA IYYAANA BE  
HAQQEKOMA

وَ الْحَقَّكُمَا اللَّهُ وَ إِيَّانَا بِحَقِّكُمَا

and those of your ancestors  
who are Prophets

WA BE AABAAEKOMASH  
SHORAFAAE MENAL  
AMBIYAAE

وَ بِأَبَائِكُمَا الشُّرَفَاءِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ

and martyrs and performers of

WAL AWSEYAAE  
WASHSHOHADAAE WAS  
SOLAHAAE

وَ الْأَوْصِيَاءِ وَ الشُّهَدَاءِ وَ الصُّلَحَاءِ

good deeds and good followers.  
May Allah not abandon

WA HASONA OOLAAEKA  
RAFEEQAN WA LA  
KHAYYABANALLAAHO

وَ حَسَنَ أَوْلِيكَ رَفِيقًا وَ لَا خَيْرِنَا اللَّهُ

us from this good fortune

MIN HAAZEHIS SA-A'ADATE

مِنْ هَذِهِ السُّعَادَةِ

and recommendation Ameen!

WA SHAFAA-A'TE HA OOLA  
ISH SHOFA AAE AAMEEN

وَ شَفَاعَةَ هَؤُلَاءِ الشُّفَعَاءِ أَمِينَ

Peace be from all the worlds on  
both of you!

YAA RABBAL A'ALAMEEN  
WASSALAAMO A'LAIKOMA

يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمَا



Allah's blessings and bounties  
on you!

**WA RAHMATULLAAHE WA  
BA RAKAATOHU**

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

### **ZIYAARAT OF NUWWAB-E-ARBA (THE FOUR SPECIAL DEPUTIES OF IMAM-E-ZAMANA (A.T.F.S.))**

Shaikh Tusi (a.r) in Tahzeeb and Syed Ibne Taawoos (a.s.) in Misbah-uz-Zaer have maintained the manner of their ziyaarat and have attributed it to Janab Abul Qasim Husayn bin Rauh (r.a), He says: In the ziyaarat of Nuwwabe Arba', find send salutation to Holy Prophet (s.a.w.a) and then Ameerul Momineen (a.s.) and Janabe Khadija (s.a.) and Janabe Fatema (s.a.) and Imam Hasan (as.) and Imam Husayn (a.s.) and likewise to each Imam till Imam Mahdi. After that he should say "Peace be on you O so and so" and take the name of the Naeb whose grave is being visited and his father. Then he should say,

I attest that you are the door to  
the master, you have conveyed  
messages from him and

**ASH-HADO ANNAKA BAABUL  
MAWLAA ADDAYTA A'NHU  
WA**

أَشْهَدُ أَنَّكَ بَابُ الْمَوْلَى أَدَّيْت عَنْهُ وَ

also to him neither did you  
oppose him nor

**ADDAYTA ELAYHE MAA  
KHALAFTAHU WA LAA  
KHAALABTA A'LAYHE**

أَدَّيْت إِلَيْهِ مَا خَالَفْتَهُ وَلَا خَالَفْت عَلَيْهِ

did nor did you have any  
difference of opinion  
concerning him You established  
yourself on the special  
deputyship and were the  
foremost in devotion to him. I  
come to you,

**QUMTA KHAAAS-SAN  
WANSARAF-TA SAABEQAN  
JEA-TOKA**

قُمْت خَاصًّا وَأَنْصَرَفْت سَابِقًا جَنَّكَ

cognizant of the rights which  
you enjoy and you did not  
perform

**A'AREFAN BIL HAQQIL  
LAZEE ANTA A'LAYHE WA  
ANNAKA MAA**

عَارِفًا بِالْحَقِّ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ وَأَنَّكَ مَا



any breach in matters of conveyance of message and deputyship.

Peace be on you, O what an expansive door you were and what a trustworthy

deputy you were and you were having a very lofty position of trust and reliability.

I bear witness that Allah has particularized you by His right so much so

that you had the honour of seeing Imam (a.s.) and conveying to and for the messages concerning and from him.

*Then he should turn back and send salutations from Holy Prophet (s.a.w.) to Imam Mahdi (a.t.f.s.). Then he should say:*

I come to you, sincere in the unity of unity and with the love

and friendship of His friends and disavowal of their enemies and of

those who had opposed you. O the proof of the master!

I have turned to them through you and I beseech Allah through them.

**KHUNTA FIT TAA-DEYATE  
WAS-SEFAARATE**

**ASSALAAMO A'LAYKA MIN  
BAABIN MAA AW-SA-A'HU  
WA MIN**

**SAFEERIN MAA AAMANAKA  
WA MIN SEQATIN MAA  
AM-KANAKA**

**ASH-HADO ANNALLAAHAKH  
TASSAKA BE NOOREHI  
HATTAA**

**A'AYANTASH-SHAKSA  
FA-ADDAYTA A'NHO WA  
ADDAYTA ELAYHE**

خُنتُ في النّاديّة والسّفارة

السّلامُ عَلَيْكَ مِنْ بابِ ما أَوْ سَعَهُ وَ مِنْ

سَفِيرِ ما آمَنَكَ وَ مِنْ ثِقَةٍ ما آمَنَكَ

أشْهَدُ أَنَّ اللهَ اختَصَّكَ بِنُورِهِ حتّى

عَانتَ الشّخصَ فأَدَيْتَ عَنْهُ وَ أَدَيْتَ  
إِلَيْهِ

**JEA-TOKA MUKHLESAN BE  
TAWHEEDILLAHE WA  
MOWAALAATE**

**AWLEYAAA-EHI WAL  
BARAAA-ATE MIN  
A-A'DAAA-EHIM WA MENAL**

**LAZEENA KHAALAFOOKA  
YAA HUIJATAL MAWLAA WA  
BEKA**

**ELAYHIM TAWAJJOHEE WA  
BEHIM ELALLAAHE  
TAWASSOLEE**

جِئتُكَ مُخلصاً بِتَوْجيدِ اللهِ وَ مَوالاتِهِ

أَوْلِيائِهِ وَ البَرائَةِ مِنْ أعدائِهِمْ وَ مِنْ

الَّذِينَ خالفوكَ يا حُجّةَ المَولى وَ بِكَ

إِلَيْهِمْ تَوَجّهِي وَ بِهِمْ إلى اللهِ تَوَسّلي

*And pray for your needs, insha-Allah they will be fulfilled.*